

Pacific Herald.

ENTERED AT THE POSTOFFICE AT PARKLAND WASH AS SECOND CLASS MATTER.

Nr. 24

Parkland, Washington, 12te Juni 1905.

15de Aarg.

Maaltrosten.

Der tab sig en Maaltrost i Gøstet og sang,
Mens Søskendene drykked fra oven.
Men ned på Tunet, på Moderens Sang
Sag Helga med Blifftet med Skoven.
Og Diet var matet, og Rinden var hvid,

For første Gang nu siden Paaske-dags Tid
Hun var fra sit Sygerum kommet.

Og Sommeren lefter og Maaltrosten Røst
Den kæmped, jo længer det liden.
Saa tung den omsider, og saa var det Dyft.

Den Opjærers Tid mellem Tider.
Men Helga hun blomstred med Rødsol på Rind
Og Ligt, som Raab alt Klarere ind
I Vindstødens hellige Rige.

Og saa Med det Julefred, Trøst var taabt,

Og Helga hun sang saa fortaalt.
Med et bled hun stille, Hjært intet var haardt,

Og Hvor sig lagde i Diet.
Hun søgte ved Moderens Hjerte sig Stjal:

„Du Mama, hvor holder vel Maaltrosten Jul?”

—Og tror du vel, den faar Præsenter?”

—„Ja, Helga, det tror jeg! — For Herre han er

Saa rig — saa god uden Lige;
Hun gav jo den helligste Julebeld her

Til mig og min egen Emeapige.
Og han, som er Slaver af siort og af hvaaat

Og slædet ved, at hans Slabaing gjør godt,

Han fik: ei Maaltrosten glemmer.
Per Soble.

1ste Søndag efter Trinitatis.

Gud er Kjærlighed, og hvo der bliver i Kjærlighed bliver i Gud og Gud i ham.

Deri er Kjærligheden fuldkommet hos os, at vi have Frimodighed på Dommens Dag; thi ligesom han er, saa er og vi i denne Verden.

Frygt er ikke i Kjærligheden, men den fuldkomne Kjærlighed driner Frygten ud; thi Frygten bringer Pine, men hvo der frygter, er ikke fuldkommet i Kjærligheden.

Lader os elske ham, thi han har elsket os først. Derfor nogen siger: jeg elsker Gud og han hader sin Broder, da er han en Kogner; thi hvo der ikke elsker sin Broder, som han har seet, hvorledes kan han elske Gud, som han ikke har seet. Og dette Gud have vi af ham, at den, som elsker Gud, skal og elske sin Broder. I Joh. 4, 19-21.

Denne Epistel handler om:

I.

Guds Kjærlighed til Menneskene.

Den er overmaade stor og ubegribelig, thi Gud er Kjærlighed og delmedeler os mange store Ting.

Den gjør os glade og frimodige endog på Dommens Dag; den fjerner og ophæver Frygten og den dermed forbandne Hjertets Ridselse. Den, som elsker Gud, han er Guds Barn og Ven, har alt af Gud og kan trostlig vente sig alt godt af ham for Kristi Skyld, som har elsket os saa, at han satte sit Liv til for os og sendte os Talsmanden, den Helligaand, som ikke er Traaldoms og Frygts Raad, men den sønlige Ubtaarvelses Raad, ved hvem han i barnlig Tillid kan bede sin himmelske Fader om alt, hvad han trænger. Thi han ved, at naar Gud har skænket ham sin Sø, da vil han og hørte ham alle Ting i ham; da er han ogsaa i Troen tryk for alle Fiender. Thi naar

Gud er for os, hvo kan da være imod os? Rom. 8, 31.

II.

For Kjærlighed til Gud.

Naar Gud har elsket os saa højt, saa tilliger endog Naturn, at vi elske ham igjen. Dette var ogsaa hans forhaand i den gamle Pagt. Thi det hedder: Og nu, Israel, hvad begjærer Herren, din Gud, af dig, uden at du frygter Herren, din Gud, at du vandrer på alle hans Bese, og at du elsker ham, og at du tjener Herren, din Gud, af hele dit Hjerte, og af hele din Sjæl, saa at du tager vare på Herrens Bud og hans Lov, som jeg byder dig idag, for at det maa gaa dig vel. 5 Mos. 10, 12-13. Rikden heri er, at Gud har elsket os først og bevist det ved at slæbe, lyenløse og talde os til sig. Ligesom han ogsaa i sin Tid vil helliggjøre enhver, som har modtaget hans Kjærlighed.

Ingen vil gjerne gjælde for en sandan, som ikke elsker sin Slaver og Ophælder og alligevel bedrager mange sig og ikke elsker den Gud, som virkelig har elsket os. Derfor der enhver underføge, om han elsker den Gud, som anbefaler sig i Ordet og Sakramenterne. Gifter man ham vistelig, da vil det vise sig best, at man gjerne hører og adlyder hans Ord og Vilje. Om nogen elsker mig, skal han holde mit Ord, siger Jesu. Joh. 14, 23. Og alt skal tjene dem til gode, som elsker Gud. Rom. 8, 2.

Men ogsaa på en anden Maade vil det vise sig, om vi elsker Gud, nemlig ved:

III.

For Kjærlighed til Næsten
Den, som mener og siger, at han elsker Gud, uden at han elsker sin Broder, han er en Kogner, siger Herren, som tjener Hjertene.

Han søger at bedrage sig selv og andre. Kjærlighed til Gud og Uforlignhed mod Mennesker kan ikke bestaa

ved Siden af Haaften mere end 30 Sand. Det ene udfælder det andet.

Ligesom Herren den Dag idag er i Verden og uddeler sin Kjærlighed til os Stabningens, enten den tæller ham derfor eller ikke, saaledes er ogsaa de kristne tilbede i denne Verden for at vise det samme Stabelag, som og var i Kristus Jesus. Og der vil aldrig mangle Anledning til at gjøre godt.

„Alle for de Retfærdigheds Gjerningers Skyld, som vi havde gjort, men efter sin Barmhertighed haver Gud frelst os ved Igenfædelsens Bud og Forskyelsen ved den Helligaand, hvilken han haver rigeligen udstøbt over os ved Jesus Kristus, vor Frelser, på det at vi, retfærdiggjorte ved hans Naade, skulle efter Gaaet vende Vendinger til det evige Liv. Dette er en sand Tale.“ Tit. 3, 5-8.

Der naar Apostelen først til Jordan af Selved, som om Mennesket kunde fortjene Saligheden ved egen Retfærdigheds Gjerninger. Nei, siger han, men af sin Barmhertighed har Gud frelst os, idet han ved den hellige Daad tilskædede os sin Naade, Guds Barmhertighed og det evige Liv. Men det maatte vi være Frygtens Trælle vorst hele Liv igjennem; ved Igenfædelsens Bud derimod blive vi Barn, som raaber: Abba, Høje Fader! Just der har Gud udgødt sin Helligaand over os ligesom Regn over et tørt Land. Regnen maa gjøre Marken blød og give den Kraft, for at den skal kunne optage Sæden i sig og give god Væxt. Ligesom ligger den Helligaand i Daaden at berede Hjertet til at kunne antage Evangeliet. Gud i Troen og høre Frygt betaf. Men hvad er det for en Frygt, som skal komme deraf? Et nyt Frygt, som er skabt efter Gud i Sandhedens Retfærdighed og Hellighed. Ved Guds Ord er Mennesket i Barmhertigheden skabt i Guds Billede, og ved Guds Ord skal det igjen formodes efter Guds Billede,

At Ordet flober den Helligaand Troen; denne er det nye Menneskes Rob. Af denne Rob fremspirer Guds Erkjendelse og Kjærlighed til Gud, Fortroelse, Gavn, Andagt, Haab, Hengivenhed, Guds Lov og Pris. Det er Grevene paa Træet, som stige opad til Gud; paa disse voxer da igjen frem Hæstfærdighed, Glæde, Fred, Langmodighed, Nidrighed, Mildhed, Gudsbed, Engtomhed, Afholenhed. Det er Frugterne, som komme frem af Grevene og hænge ned, saa at Ræsten kan plukke dem. Disse Frugter tør ikke mangle; ellers virker Daaden ikke længe, hvad den skal. Paa Begyndelsen maa Fortsættelsen følge, efter Gjenfødselen maa Fornøjelsen komme og fortsættes, indtil den endelig fuldendes i de bodes Opstandelse, da ogsaa det dødelige Legeme igjen skal tjæres Udødelighed.

Dig, vor Gud og Fader, dig
Bare Pris endelig!
Du os alle i vor Daad
Stjænkter Sjæns søde Haab.
Hjælp os, at vi altid maa
For dit Ansigt vandre saa,
At vi Faderhjemmet noa!

„Forundre dig ikke, at jeg sagde til dig: Det bør eder at sødes paany. Binden blæser, hvor den vil, og du hører dens Susen; men du ved ikke hvor fra den kommer, og hvor den farer hen; jaaledes er det med hver den, som er født af Aanden.“ Joh. 8, 7. 8.

Med blæse Ord vilde den Herre Jesus sige: Om du end ikke begriber, hvorledes det gaar til ved Gjenfødselen, skal du dog ikke holde den for usand. Du ved heller ikke, hvorfor Binden kommer, og hvor den farer hen, og tør dog ikke negle Binden, fordi du paa dens Susen mærker, at den er der. Ligesaa kan du vistnok ikke vide og begribe, hvorledes den Helligaand virker Gjenfødselen og Fornøjelsen, men du fornemmer dog hans Virkning, dersom Daaden vedbliver at virke, hvad den skal. Hvor Binden suser, der er den; hvor Aanden virker, der er Aanden. Men Binden blæser, hvor den vil. Og hvor vil Aanden virke? Binden bevæger Lufsten, Aanden bevæger Hjerteret og driber det til Guds Ord og Bøn, gjør det fuldt af gode Forfatter. Binden fører med sig, hvad den giver. Guds Aand, naar den giver Hjerteret, river han det bort fra Jorden og løfter det op i Himmelen, gjør det fra et jordist Hjerteret til

et himmelsk, fra et kjædeligt til et aandeligt. Binden fører snart med sig mørke Skyer, snart gjør den igjen Himmelen klar. Det gjør Guds Aand ogsaa. Snart kommer han som en Regnbylde og sætter Hjerteret i en aandelig Vedrovelse, saa Daarevandet strømmer fra Omene; snart bringer han igjen klart Veir, naar han vedrøber Hjerteret med himmelsk Trøst. Slemt var det, om du aldrig kunde erfare det. Aanden vilde da være togen fra dig igjen. Derimod forsig ikke, om du ikke til enhver Tid fornemmer den Helligaands Bevægelser hos dig. Han blæser, hvor og naar han vil. Du maa ikke vilde binde ham til visse Tider. Somanden maa ofte vente længe paa god Vind. Sæt altid dit Sæt til, begiv dig til Bønner eller til Ordets Virkning og Betragtning. Da vil du bestandig igjen høre hans Blæse og kraftige Viden. Det erfarer enhver, som er født af Aanden.

Herre Jesu Krist, dig til os vend;
Din Helligaand ned til os send!
Med Mistandhed du os tegner,
Og Sandheds Vej os alle lær!

Indtil vi slunge med Guds Her:
Hella, hellig vor Herre er
Og huc saa dit Ansigt bild
I Himlens Lys og etz Fryd!

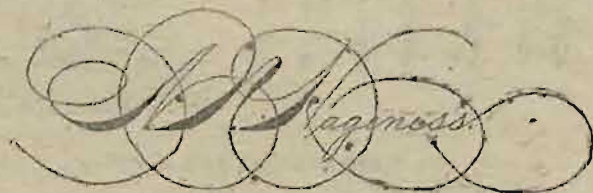
Til Indremissionen.

Konf. Offer i Vor Frelseres Menighed, Genesee, Idaho, Pastor Hestkjens Kald	\$13.55
Konf. Offer i Parkland Menighed	32.74
Konf. Offer i Vor Frelseres Menighed, Fairhaven, Wash., Past Bjerkes Kald	22.65
Konf. Offer i Olympia Marsh Menighed, Past Bjerkes Kald ..	14.92
Konf. Offer i Stanwood Menighed, Foss's og Tjernagels Kald ..	35.15
Konf. Offer i Astoria Menighed Past Goldens Kald	7.65

R. J. Song,
Kasjerer.

CARDS! CARDS!!

Your name written in white ink on 12 colored cards for 5 Cent stamps. Write to



Instructor in penmanship.

Pacific Luth. Academy,
Parkland, Wash.

A. S. Johnson & Co.
Paints, Oils, Brushes, Wall Paper and Glass.
Estimates Given on Papering and Glazing.
We Carry a Full Line of Wall Paper and
Room Mouldings, Sash
and Doors.

1309 PACIFIC AVENUE.

TELEPHONE 507. Tacoma Wash

CARL WILLIAMS.

A. BERGGREN.

Tacoma Clothing CO.

Skandinavisk Klædehandel. Mænds og Gutters
Klæder, Underklæder, Overtøj, Hatte,
Støvler og Sko.

Et stort Udvalg — Lave Priser.

1310 Pacific Ave., Tacoma, Washington.

LUMBERMEN'S STATE BANK

R. D. Musser, Pres. Geo. S. Long Vice Pres.
W. E. Bliven, Cashier.

BERLIN BLDG. COR. 11th & Pac. Ave.

CAPITAL, \$100,000.

Almindelig Bankforretning udføres. Betaler 3 Procent paa Indskud. Veksler paa skandinaviske og fremmede Lande kjøbes og sælges. Salger skandinaviske Kroner. General Dampskibs og Emigrations Agenter.

Tacoma

Washington.

“Penge Spare
er Penge tjent”

Husk dette naar de trænger Medicener for Familien. Det eneste skandinaviske Apothek paa Pacific Ave. 1128 ligeoverfor 12th St.

OM MEDICINER SPØRG JENSEN

Der gives ingen Hjemvei
til Himmelen.

Der var engang en Præst, som pleiede med stor Iver at svinge Lovens Svæbe over sine Tilhørere. Men han var selv ikke blot lukket i sin Kristendom, men stillede sig endog lige med dem derude i mange Stykker, som var ligesom stridende imod Guds Vilde. Engang havde han aften holdt en meget skarp Strøffepredken, da en enfoldig Bondemand kom til ham efter Rådsejnesten og sagde: „De har isjen idag talt meget vigtige og alvorlige Ord, Hr. Pastor, og gjort os Vunder ned i Stolens Helvede hebt. Jeg maa tilstå, at jeg derover er bleven laade angst og bang, da jeg prøvede mig selv og fandt, at jeg efter denne Præken slet ikke kan komme i Himmelen. Men jeg har dog heller ingen Lyst til at blive saaledes, som De sagde i Prækenen, man skulde være, thi det vilde falde mig alt for jurt. Jeg er derfor kommen til at tænke paa, om der ikke skulde gives en anden Vej til Himmelen, end den frange Sti, og en anden Indgang, end den snedre Port, som De har vist os. Og da det er faldet mig ind, at De, Hr. Pastor, dog sikkert ikke vil til Helvede, og alligevel gaar De, som det synes, ikke paa den frange Vej. De maa altsaa uden Tull hende en Dagder eller en Gjenvei til Himmelen, og jeg kommer nu med den Von til Dem, at De vil være saa god, ogsaa at vise mig denne Dagder eller Gjenvei; jeg vil være Dem meget forbunden derfor.“

Bonden sagde alt dette i sit Hjertes Enfoldighed, uden at have en Skæm bag Øret, det kunde nok Præsten mærke, og netop derfor gik disse Ord ham dybt til Hjerte. Uden at sige et Ord, gik han længe op og ned ad Gulvet, thi han havde en jærre Klud med sig selv. Endelig havde han overvundet, og han vendte sig nu til Bonden og sagde: „Kjære Ven, I tager slett, der gives ingen Dagder eller Gjenvei til Himmelen; jeg ved lige saa lidt at finde nogen som I. Men jeg maa til min store Skam tilstå eder: Jeg har skilt selv ikke gaaet den Vej, som jeg her foretogt andre, og jeg taler derfor Gud, at han nu ved eder har bragt mig til Gjentanke. Kom, lad os gaa med Hænder den gamle gode Vej, den eneste, som fører til Livet!“

Guds usporlige Veie.

Den midkjære Præst Whitefield i England prøvede ofte paa Gader og Stræder for den store forfærdige Gud, som sjelden eller aldrig kom i Kirke, og han blev derved et velstuet Medlem i Guds Hænder til at opvække mange af deres Syndesovn, og bringe dem til Sandheds Erkenndelse. Saaledes havde en vild Strabat engang indfundet sig iblandt hans Tilhørere, med Kommen fuld af Stene, for at kaste disse efter Ordets Forlynder. Men da han havde staaet i nogen Tid og hørt paa den udmærkede begavede Herrens Tjener, der talte med en usædvanlig Mandens Kraft og Salvelse, blev hans Hjerte saa bevæget derved, at han tog den ene Sten op af Kommen efter den anden og lod dem ganske sagte falde til Jorden. Ingen kunde begribe, hvad dette skulde betyde. Men da Præsten var tilende, gik den hiltvivarende Ordets Foragter hen til Whitefield og beklæmte med angersfuldt Sind, i hvad Hensigt han var kommen, talte for det Ord, han havde hørt, og bad om Raad og Vejledning i sin Saligheds Søg. Han blev ogsaa ved Guds Raade en omvendt og troende Kristen.

S a l m e.

O, Allmagts Gud, hvor stor din Naade!
Al, den, som ikke priser dig
Med Lov og Tak, dig ei lo'r raade,
Eli Dyrer har fornædet sig!
O, paa din Kjærlighed at grunde
Det være af min Levnets Tid;
Gi mig min Gud forglemme kunde,
Mit Hjerte, glem ham ingen Tid!
Hvo har mig underfuld beredt?
Min Gud, der haaned' mig af Stov.
Hvo har med Sangmod dog mig ledet?
O, han, fra hvem jeg ofte lab.
Fra hvem i Hjertet kommer Freden?
Fra hvem til Manden Lyd og Kraft?
Fra hvilken Kilde strømmes Glæden?
Mon ei fra ham, som alt har skabt?
Stå, o min Mand! lad i den Himmels,
Til hvilken Gud dig dannet har,
Hvor du blandt Englefarens Brimmels
Stal saa et Syn saa underbart!
Du har en Her til denne Glæde,
O, ved Guds Godhed er den din;

Se, derfor maatte Kristus græde,
At du kan have Smil paa Kind.

O, skulde jeg den Gud ei ære,
Og at hans Godhed ei forsaa?
Hav skulde falde, jeg ei være
Beredt paa Sandheds Vej at gaa?
Hans Vilje er i Hjertet tegnet,
Hans Ord i alle Kræfter sig;
Som Gud skal intet være regnet,
Hav være Pris evindeligt.

Det er min Tak, det er hans Vilde:
„Guldkommen være saafom han“;
Vil jeg fra dette Gud mig stille,
Som sin han mig ei hende kan!
Hvis jeg hans Kjærlighed sin vunder,
Saa føres jeg paa Sandheds Vej,
Og om jeg lidt af Svagheit lynder,
I mig dog Synden hersker ei.

O Gud, bli Kjærlighed og Naade
Lad altid mig for Die staa!
Den styrke mig og altid raade
Rig hen paa Livets Vej at gaa;
Den trøste mit beslemte Hjerte,
Den lede mig i Viffens Tid;
Den seire i min sidste Smerte,
Den lette mig min sidste Strid!

„Gud frelse os og kaldte os med et
helligt Raad, ikke efter vore Gjerninger,
men efter sit eget Forsæt og Naaden,
som er os givet i Kristus Jesus fra
evige Tider af.“ 2 Tim. 1, 9.

Gud længes efter Menneskes Salighed, som en Moder efter at give sit Barn Die. Han beslemte os ikke til Brede; men efterat vi var blevene Bredens Vorn, har han sendt os sin Sø; denne har erhvervet os Saligheden. Men Gud den Helligaand er det, som kaldte os til Delagtighedsfælsen i samme. Heril bevæger intet andet den fromme Gud end hans Naade. De Medler, hvorved Guds Kjærlighed drager dig til sig, er Ordet og de hellige Sakramenter. Daaben er Døren til Kirken, Ordet, Statistiken og den hellige Nadver Seglet derpaa. Ved disse Naademidler kaldte Gud den Helligaand os. Han kom over Jesu Apostole, for at de skulde prædike Evangelium og indbyde al Verden til Daabens og den hellige Nadvers Naade, han ledsager endnu stedse Sakramenterne og sit Ord med sine velstjærte Naadevirkninger. Haa har udgibt sig over dig i din Daab og søger gjennem Ordet at bringe dig til Troen, latter og afstjænder dig til din egen Frelse, latter kundgjøre dig dine Synders Forsædelse, og vil du tvile, saa besegler han dig samme i den hellige Nadver.

Saa god bliver den troende Gud sig
imod dig, følg hans Raad og sat Pris
paa hans Barmhjertighed.

Skulde jeg min Gud ei prise
O, ham talte iaderlig,
Som i alting latter vise,
Hav det mener godt med mig?
Af hans fremme Hjerte skyder
Lutter Kjærlighed jo frem,
Hvorned han opholder dem,
Som hans Ord og Bud aflyder.
Alt tilfaldt en Ende jaar,
Men Guds Kjærlighed bestaar.

Manden i Skoven.

En Bonde havde længe fort et ugun-
deligt Liv; endelig vaagne hans
Samvittighed og plagede ham med
jaarke Bedrøvelser over hans For-
held. Alligevel gik han ikke i sig selv,
men overgav sig til nye Udsættelser,
for at bærpe Samvittighedens na-
gende Røst. Dog dette var forgjævet.
En Dag var han ude i Skoven for at
sætte Træer. Under dette Arbejde kom
han til at tænke paa et alvorligt Wi-
delsprog, som han havde lært i sin
Ungdom, og som staaet i Luk. 3, 9:
„Oren ligger allerede ved Roden af
Træerne; derfor skal hvert Træ, som
ikke bærer god Frugt, afsnyges og ka-
stes i Ilden.“ — „Du er et saadant
Træ og fortjener at kastes i Forbær-
delsens Afgrund,“ saaledes raabte paa
ny en indre Siemne og foreholdt ham
hans Synders Mængde og Bedrøvels-
gelighed. Han forfærdedes og for-
maadede ikke længere at gjøre Modstand.
Fra den Stund af besluttede han at
brage alvorlig Omfærge for sin Sjæls
Frelse. Han holdt Ord og blev vir-
kelig omvendt til Gud og bevarede
Troen til sin Livs Ende.

Luther'sk Pilgrim Hus

No. 8 State St., New York.

Nærmeste Hus ved de nye Washingtons for Emigra-
nter Børge Office.

Kristeligt Herberg for Indvandrere
og andre Rejsende.

Pastor E. Petersen, Emigrantmission-
nar, træffes i Pilgrim-Hus og
skaar Emigranterne til med
Raad og Daab.

Bill, som kommer fra Boston, kører med Bøst
Line Street car lige til Nyren.

PACIFIC HEROLD,

Udøvet af
Pac. Luth. Univ. Ass'n.

udkommer hver

FREDAG.

REV. B. HARSTAD, Redaktør.
assisteret af

Rev. J. Johansen,

Rev. O. Holden,

Rev. M. Christensen.

Abonnements-Vilkaar:

Et Aar..... 50 Cts
Seks Maanedes..... 25 Cts
til Europa pr. Aar..... 75 Cts
Adresse: PARKLAND, WASH.

Blæk:

Alt vedrørende Bladet sendes til Pacific Luth. Universitets Ass'n., Parkland, Wash.

Glem ikke at sende Betaling. Send den helst i Money order eller i 50 Cts. i Sølv i Brevet.

En eller To Cents Frimærker modtages ogsaa. Men Frimærker paa 5 eller 10 Cts. kan vi ikke bruge.

Korte Meddelelser fra Landnavigations Selskabet og Menighedsberetninger modtages med Tak.

Nordamerikanske Indianere.

(Fortættelse).

Qaidserne holdt store, langhaarede, hvide Hunde, som blev klippede en Gang om Aaret, for at man kunde bruge deres Haar, ofte farvede og blandede med Ud af Bjergsaaret og med sine Bostreber til Træd, der paa en simpel Lævestol bævedes til Tæpper i mange, ofte smagfulde, farvede Mønster.

Et Cederbark forstod man at flette forskellige Maatter, en saadan — rund med et Hul i Midten — brugtes til Regnskappe.

Selve Legemet smykkedes paa mange Maader. Læbering var ikke meget brugt, derimod havde nogle af de nordlige Stammer at flette sig med skarpe Sten eller Muslingeskaller og behandle Saarene, for de drømt om at blive. Maling af Ansigtet var almindelig, navnlig Krigsmaaling med fint Farve.

Næse og Øren gennemboedes til Smykker af Ben, Perlemor eller

Kobber, der fandtes rent flere Steder i Landet, og blandt Titlitter og Qaidser bausfiredede Kvinderne deres Ansigter ved at gennemboere Underlæben til store Læbesmykker, der minder om Potolubernes. Smaaoljernes Læbe blev gennemslaaet ved et langagtigt Snit og en liben Gjenstand, passende formet af Ben eller Sten, anbragt i Saaret. Gang efter Gang blev der indsat et større Smykke, og hver Gang blev der holdt en Fests, ved hvilken der uddeltes takelige Gaver til Gæsterne. Til sidst blev Hullet saa stort, at der kunde anbringes en Stkke af aflang Form, indtil 3" lang og 2" bred, med udhulet Kant, for at den bedre kunde fastholdes af Hullets Rande. Man vil forstaa, hvor hæsligt dette ser ud, og hvor meget det generer bl. a. Udtalen. Men det var et Tegn paa Rigdom og Rang, kun rige Kvinder turde bruge Læbesmykker, og kun rige kunde udrede alle Udgifterne ved de mange Fester og Gaver.

En endnu forunderligere Skik fandtes — og findes til Dels endnu — hos mange af de sydlige Stammer, den nemlig: ved Bladtrykning at frembringe en kunstig Omformning af Hovedet. Et Racestak hos Indianerne er den brede, lave, stærkt tilbageværende Pande, og nu er det saa over alt, at netop de særlige og eendommelige Træk regnes for de skønneste. Har et Hølt blaa Øine og gulligt Haar, er de mest voblaa Øine og de gy dæste Vokter ansæet for de skønneste; er Øinene skraaklædede som hos den mongolske Race, er de mest skraa de smukkeste, og at Toilettekunst gaar gjerne ud paa at frembringe disse særlige Racemærker.

Dette er vistnok Grunden til, at den røde Race saa stærkt foretrækker de røde Farver til Bemaling af Huden, der skal gøres saa rød som muligt, og dette er ogsaa Grunden til denne Bladtrykning af Hovedskallen, hvorved stiles efter at frembringe en lige Linje fra Næsetippen til den toppede Tøse.

Alle Indianere bruger til Bugge et simpelt Bræt eller et udhulet Træstykke, hvortil Barmen bindes eller spændes fast med Remme. Nærende derved frembringes, da Brædet hylses med Hænderne med et fast Indtryk, et vist Tryk, der kan frembringe Hovederne nogen. Anbringes et Bræt i Midten med det andet, hælende paa Barmen, maa denne blive trykket fast og Hænderne derved fastopformet til Bræt. Trykket frembringes ved at hælende paa Brædet med Hænderne mellem de to Brædder, der holdes sammen med Strøer eller Rem-

me, og naar Barmen har tilbragt nogle Maanedes i dette Vastelsinstrument, er dets bløde Hovedstak formet efter Ønske.

Naar man ser et saadant uhyggeligt lille Væsen med Øine særvækkende af Trykket og underliden med Blodet presset ud af Næseborene, skalde man tro, at Pinen maatte være slem og gøre Barmen meget uroligt. Dette er dog ikke Tilfældet, det er lige saa roligt som andre Dorn og synes ikke at lide særlig under Behandlingen. Et hælende har denne nogen skabelig Indflydelse paa Hjerne eller Intelligens, de sladhovedede Indianere er ikke utvubre kloge eller dygtige end andre. Og saa denne Misdannelse er Tegn paa adel og fri Byrd, intet Slædebarns Hoved maa sladtrykkes, derfor er det heller ikke let at saa Stikken udryddet.

Da disse Stammer har faste Bopæle, anvendes der store Arbejde paa Husene end blandt mere omslækkende. De bygges af Cederplanter og Vækker, skraaklædede og meget store, da de skal rumme flere Familier. Bopladsen vælges altid ved Bredden af Hav eller Flod, og Husene lægges med Gaslen ud mod Vandet. En Firkant, aflang eller kvadratisk, med Sider paa indtil 70 Fod aflæng, og tykke, udsløvede Cederplanter sættes lodret, Side om Side, til Vægge, forstærkede i Hjørnerne med tykke Stolper, Taget bæres af en Række tværs Støttebjælker langs Røgningen; ogsaa dette bestaar af Planter. I Midten har det et Røgful, der kan dækkes med Lemme, hvis Stilling rettes efter Vinden. Midt for Gaslen ud mod Vandet er reist en uhyre „Baabinstolpe," en af de mærkeligste Frembringelser af et „kulturløst" Folks Fantasi og Industri.

Til en saadan Mast vælges en af Stovens værgligste Cedere, der sættes og afskæres i en Længde af indtil 100 Fod. No af den skjæres derpaa et afrundet, trugformet Stykke, flere Fod bredt for nedan og aflængende opad, tykt og udhulet bagtil. Den brede Forflade udføres med fantasifulle Menneske- og Dyrestillelser, som Billeder af Høer. I Hjørnerne anbringes ovenfor Gulerødder, Maan, Ørn, Bjørn eller hvad det nu kan være. De nævnte 3-10 Fod langes stakke, de skjæres senere af Tønden. Over dem udføres gjerne et mængdeligt Træstykke med et oplyst Guld, der skal danne en Indgangsør til Huset. Alle de udførte Huse er vist mærkede med den slags, minnende Færd.

Naturligvis maa mange Mennesker

medbringe ved et saadant Arbejde selv nu, da der dog findes Jernredskaber; de betannes med Tæpper og andre Gaver. Rejsningen er besværlig; Stolpens Fod anbringes i et gravet Hul i Jordben og med Lauge og Løstestænger naar man omsider til at saa den til at staa lodret som et støt Bevis paa Gierens, Familjens, ja hele Stammens Magt og Rigdom.

Lignende Stolper sættes til Minde om afdøde, og en Qaida Indianerky frembyder et ganske eendommeligt Syn ved sine mange, indtil 90 Fod høje, rige udførte Baabentræer.

Ogsaa Bæredøjerne i Husene indre udføres ofte paa lignende Vis, ligesom Udskjering anvendes paa Kanoeer, Baade, Husgeraad, Gravminder osv. (Fortættelse.)

Til Bryllups.

Onsdag Aften den 3die Juni blev Miss Josephine Moldrem og Chas. W. Peterson ægtegyde i Fairhaven, Wash.

Den Omstændighed, at jeg var indbudt til Brylluppet og tillige fulgte Indbydelsen burde vel ikke anses for mærkeligt nok til at bekjendtgjøre det i Bladene, men da jeg ved, at den største Del af „Herolds" Læsere aldtid har seet Fairhaven, saa være det mig tilladt, at fortælle lidt om Rejsen, saavel som Brylluppet.

Afreise fra Parkland Kl. 3 Eftermiddag den 2den Juni, ankommen til Tacoma 1ste jeg Dampskibet til Fairhaven og affeilde med Dampbaaden „Flyer" fra Tacoma Kl. halv 5. Veiret var udmærket vakkert, Søen blank som et Speil og den forfriskende Søluft sat i Bevægelse ved den kraftige Dampers Fart, saavel som den mærkelige Udsigt paa begge Sider, gjorde et oplivende Indtryk. Ankom til Seattle Kl. 6:15, skulde derfra afgaa med Dampere „Sehome" Kl. 8, tog da Tid til at gaa lidt omkring i Byen. Seattle er som almindelig den samme usløjse, træde By, Gaderne udmærket afspændte og gaarde, som suet sig om hængende med en Mine, som siger: „Mad os komme frem, vi har Hastverk!" Hvad alle disse Folk bestiller eller hvad de gaar efter, er det umuligt at danne sig noget Begreb om. Seattle er en storartet By med saavel mange Fortællings- og fine uhyggelige Værelser, prægtige Bygninger og ja endelig Gader.

Kl. 8 var jeg igjen paa Bryggen,

men maatte vente i to lange Timer for Damperen blev færdig til at gaa. Kl. 10 jekkede vi ud fra Seattle Haven. Efterat vi var komne ud paa Søen og i den mørke Nat saa tilbage paa den mægtige Oh, frembrød den for vore Øine et prægtigt Skue med sine tusinder af elektriske Lys, især var Equatorial Light & Power Bygningen et Syn, som man sent vil glemme. Den var over det hele beklædt med elektriske Lamper og var ubestribelig skøn. Jeg kom netop til at tænke, at naar vi skæbnelige Mennesker ud af den fordyrvede Natur kan frembringe noget saa skønt og herligt, hvad maa saa ikke det fuldkomne Lys være.

For at saa se saameget som muligt, var jeg altes paa Venene da det begyndte at gry af Dag, vi skulde da passere et Sted kaldt „Deception Pass.“ Dette er et af de farligste Steder paa hele Sundet, det er et trangt Stræde med Klipper paa begge Sider, og ved Flodtiden kommer Søen væltende ind som en Fos, man siger det hænder ikke saa sjelden at Skibene her af Strømmen slynges mod Klipperne og enten bestabiges eller knuses. Det var Flodtid da vi skulde passere Stedet og det var et Bæstefag for den mægtige Dampere at arbejde sig igjennem mod Strømmen. Vi kom igjennem Passet netop Morgensolen begyndte at bade sine første Stråler i det gjenlysende Vand. Her møder et Syn, som en Vennbrer af en storartet Natur aldrig vil glemme, en Uafslutthed af Juaa Der med afspekulende Udseende. En Del hvide, nøgne Klipper stikkende op af Vandet, andre er beklædt med Snav af alle mulige Slags, som naar ligesom ligende efter at trætte sig i den trykklare Sø. Jeg maatte uvilkaarlig komme til at tænke paa følgende Ord af Longfellow:

“Inverted in the tide,
Stand the gray rocks and
trembling shadows throw,
And the fair trees look over,
side by side
And see themselves below.
If thou art worn and hard be-
set
With sorrows, that thou wouldst
forget,
If thou wouldst read a lesson
that will keep
Thy heart from fainting and
thy soul from sleep.”

Saa tag dig en Dampskibstur ved
Søloppang mellem „Deception Pass“

og Fairhaven og hvis din Fantasi ikke er aldeles nimobielig for Paavirkningen af en sjon Natur, saa vil du atter glæde Longfellow Medhold, naar han siger:

“No tears
Dim the sweet look that nature
wears.”

Ermed er ikke sagt at dette Strøg er mere malerisk og fortryllende end andre Steder ved Puget Sound, men det var dette Sted, som særlig blev Gjenstand for mine Jagttagelser.

Ved Anacortes maatte Baaden lægge op til Byggen for at tage ferst Vand. Her ventede vi omtrent en halv Time. Anacortes er en liden Esby med nok saa vakkert Beslignhed. Den fornemste Ræringssmaade er Fiskeri, her er ogsaa flere Kaffetammerier.

Nu stikker vi atter i Søen og Kl. 10 laandede vi i Fairhaven. Nu gjaldt det at oplyse min Ven Moldrem hos hvem Brylluppet skulde fejres. Jeg vidste ikke hans Adresse og maatte til at spørge mig frem. Jeg tog da Skurken opover igjennem den mest befærdede Gade jeg kunde se, men skubede snart, da jeg saa at hervedes Dor jeg passerede var til Overstrift „Saloon.“ Efter at have gaaet en Stund, tænkte jeg, at enten er jeg paa Afveje eller saa kommer jeg paa Arbejde, hvis jeg holder paa at gaa den Vej jeg nu gaar. Jeg spurgte da en Mand hvor Ohens Forretningsstrøg var, han pegte tilbage den samme Vej, som jeg var kommen og sagde, at det var her. Jeg fandt dog snart en Mand, som gav mig den Underretning jeg ønskede og om en liden Stund hilste jeg paa mine gamle Venner fra Hedrosta, David Moldrem med Familie. Her viste det sig, at det Ordsprog mange brugte i Øien: “The coast is no place for a poor man,” ikke altid holder Stil.

Gr. Moldrem kom herud for fire Aar siden og omtrent alt han eiede var en sijn Hustru og en Flok (Jeg tror 10) Børn, de fleste juaa. Ved Hjb, Omtanke og Sparommelighed har han alle alene forjæret sin Familie, men vilige bygget sig et smukt og kostligt Hjem. Det var virkelig hyggeligt at finde igjen denne Familie med de gamle Døgnestjer, for det er vækret i Fairhaven ogsaa. Besøket fra Forretningsstrøget er denne By, som mange andre herude, begunstiget med naturlig Skjønhed. Mod Vest har man Udlygt over Bellingham Bugten, med skønlige hvide Klaser og Hjelde,

som Baggrund. Ved at se mod Vest rundt det mig i Dufommelsen at: „Her saag jeg atter sijn Hjel og Dalen, som den eg i min første Ungdom saag.“ Fairhaven har flere store Sagbrug og Kaffetammerier, samt en Fabrik, som tilbereder Fiskekander. Disse er det da som opholder Ohen. Nu skal der bygges et stort „Gold Storage“ Hus og man venter, at dette vil afhjælpe Stiksfarten, saavel som Jernbanefærdigheden.

Men, jeg skulde fortælle om Brylluppet. Præcis Kl. 8 indfandt Brudeparret sig i den Norske Synodes Kirke, som for Anledningen var smukt dekoreret og fyldt til Trængsel. Past. C. A. Hjerte forrettede Vielsen. Han tog som Tekst Joh. 2, 5: „Hvad han siger eder, det gjør.“ Han holdt en udtaalel Tale, som var værd at lægge paa Hjerte, ikke alene for Brudeparret, men ogsaa for de andre, som hørte den.

Vi begav os derpaa tilbage til Brudehuset, hvor antagelig omtrent 100 Gæster var forsamlede. Her tilbragtes Aftenen med Bæverning, gemtli, Samtale og Lytning. De unge Folk begynde sit ægtefædelske Liv under meget gunstige Bijaar. Brudegommen er en sijn Forretningsmand fra Whatcom, er af svensk Familie, men er forresten stesjaa norsk, som svensk, tager sijnlig Del i detirkelige Arbejde og tegner til at være en frempladst ung Mand. Bruden er ældste Datter af Mr. og Mrs. Moldrem, meget populær og har været en kort Arbejder i Menigheden. Alle de prægtige Gæster, som blev bragte, gav Bidsnesbyrd om, at de unge Folk havde mange Venner. Maatte da hele deres Liv blive en Blykapsdag, med mange Moser og saa Tidstier.

Jeg fik nu Indbydelse til at følge med Hr. Joh. Kopperdal til hans Søgersøns, Hr. John Brantens, Hus, for at tage os en Tur paa Morgensunden, hvor vi snart forneede og vilde sikkert have forjævet os, om ikke Kopperdal havde været saa heldig at saa Klampen i Fodderne, hvilket bevirkede, at vi vaagne og kom op.

Hr. Branten er flyttet ud til Skjæra fra Star, N. D. Han har sijnlig et meget sijn Hjem i Fairhaven og liker sig godt. Kopperdal skal ogsaa sijnlig bid, han skal nu til at bygge sig Hus.

Jeg begav mig derpaa tilbage til Bryllupshuset, hvor jeg maatte hjælpe dem med at fortælle noget mere Lage og „See Great.“ Det saa igjen sammen med Past. Hjerte og gjorde Besøg paa

hans Tid for Resten af Dagen. Vi rejste først til Whatcom, hvor vi besøgte Past. Ordal med Familie. Her havde jeg den Gæde at blive præsenteret for Hr. Nils Johan Ordal, en meget sijn og godmodig ung Mand. Han er Pastorens Son og om femti Ager vil han for første Gang have Anledning til at feire sin Fødselsdag. Efter at have spist Middag gjorde vi en Tur rundt Ohen, fik hilse paa Hr. Fretheim, som handler med Klædesvarer. Han er en sijn Type af en Nordmand, er sijnlig til at sætte og løse Gaader og en rigtig Artist med Pennen. Han gjør god Forretning, vil ogsaa fra nu af sætte „Pacific Herald.“

Nu rejste vi tilbage til Fairhaven, hvor vi besøgte Hr. Jacobsens Familie, hvor vi maatte have Mad og Kaffe, saa derfra til Hr. J. Lindstedt, en svensk Mand gift med en norsk Kvinde. Han er Kirkesanger i Bjertes Menighed og reder det nok saa bra, om han end er svensk. De har et hyggeligt Hjem og alt, som manglede dem var, at de ikke havde „Herald.“ Denne Mangel blev straks afhjælpet og efter igjen at have spist og drukket Kaffe, sagde vi ogsaa bide gode Følelser. Nu var Tiden kommen for min Afreise og da jeg kom til Moldrem, for at sige Tak for mig, blev jeg ogsaa her budt Mad og Kaffe, men var nødt til at afslaa.

Afrejste med Dampskib fra Fairhaven Kl. 8 E. M., ankom til Seattle Kl. 6 Morgen, afrejste derfra Kl. halv 10, kom til Tacoma Kl. 8, derfra Kl. 8:15, i Portland Kl. 9 forfrisket og med mange fornøjelige Minde efter den behagelige Tur.

Mons Knudsen.

Til Barnehjemmet i Teller, Alaska.

Kvindeforeningen ved Florence har affendt følgende til Barnehjemmet ved Teller:

- Mrs T C Sathra, 3 underkjort, en kjole, 2 sweaters, en sjort.
- Mrs Thea Sathra, en jak.
- Mrs G J Svenson, en frak, en underklædning, en hnt, to kjoler, to hørfrakker.
- Mrs Ida Carlson, en walst, en sue.
- Mrs T Carlson, en overall, et par sko.
- Mrs H Gebstad, en underklædning.
- Til fragt:
- Mrs G J Svenson \$1.50.
- Mrs John Hals \$2.00.

G. M. T.

The
 Illustrated Home Journal.
 Published twice a Month.

Besides many excellent Illustrations it contains Stories, Biographies, descriptions of Travels, articles on Natural History, etc., etc.

Price only \$1. per year.

Reliable agents wanted all over the United States.

Address all correspondence to
 Louis Lange Pub. Co.,
 St Louis, Mo.

—:—

Altartavler.

Brit tilsendt faars Katalog med Preer paa Altartavler, der fremstiller vigtige Tilbragelser af Kristi Liv.

Foreninger, som vil forære Altartavler til Kirker, skal faa dem til betydelig nedsatte Priser. Skriv straks eller Prisliste til

August Mogk, Marquette, Wis.

J. C. PETERSEN,

PARKLAND, WASH.

Practical Horse-Shoe

and

Wagon-Maker.

and of Repairing down

Reasonable Prices.

and navisk

Photographer

F. BONELL.

1112 Pacific Ave.

California Building,

TACOMA, WASH

Vor Frelzers norsk luth. Kirke

17. af So. J og 17th St.
 TACOMA, WASH.

CARLO A. SPERATI,
 Pastor.

Bopæl: 2550 So. I St.

Gudstjenester:

Søndag 9:30 A. M. Søndagskole.

" 11 A. M. Høimesse-gudstjeneste.

" 7:45 P. M. Aftensang.

Onsdag 8 P. M. Kor Øvelse.

Lørdag 9 A. M. Lørdagskole

Hver 1ste og 3die Torsdag Aften i Maaneden, Ungdomsforening.

Hver 2den og 4de Torsdag Eft. m Maanoden, Kvindeforening.

O. B. LIEN. H. B. SELVIG.

EIERE AF

LIEN'S PHARMACY,
 (Tidligere Central Drug Store.)

Apothekerevarer, Chemikalier og Toilet Articles.

De B. Lien har mange Aars Erfaring som Apotheker, er altid tilstede og man kan der trygt stole paa at faa Recepter udfyldte med Omhu og Ansigtighed.

1102 TACOMA AVE.,
 TEL. JAMES 141. TACOMA WASH

"Stem-Wind" Uhr og Kjæde.

Vi vil give Dem et smukt "Stem-Wind" Uhr, garanteret, samt Kjæde og "Chain" for at sælge 10 Pakker Blaae til 10 Cents Pakken. Skriv straks, og vi sender Dem Blaaen og vor store Præsentliste. Ingen Penges fordring.
 Dialine Mfg. Co., Box 2, Concord Junction, Mass.

Norske Bøger

A Tidsskrifter samt Skolebøger i alle Slags altid paa Lager i Skandinavisk Boghandelen.

VISELL & ECKBERG,

Stationers & Bookellers
 1608 Pacific Ave.

Drs. ROBERTS, DOERRER AND RAWLINGS

DENTISTS

Crown and Bridge Work a Specialty

156 Pacific Ave. Tel. Red 450
 TACOMA WASH

FIRE INSURANCE

F. W. GASTON,

Luzon Bldg. cor. 13th & Pacific Ave.

TEL. MAIN 308. Tacoma, Wash

Student-Supplies

OF

ALL KINDS

Vaughan & Morrill Co.

926 Pac. Ave. Tacoma, Wash

Til Veiledning

for dem, som vil give sine Blyotter til Parkland lutherske Barnehem, mærkes at "Deeden" bør fylles til "The Parkland Lutheran Childrens' Home," Parkland, Washington.
 T. Larsen.

E. E. Rosling,

Skandinavisk Sagsfører

210-212 Luzon Building,

TACOMA WASH

Pacific Distrikts Præster.

Blaffen J. Box 175 Rockford Wn.

Borup P. Suisun, Cal.

Bjerke, H. O. Fairhaven, Wash.

Christensen W. H. 1626 Minor Ave. Seattle Wn.

Carlson, P. H. M. 532 E Homer St. Los Angeles, California

Jose L. E. Stanwood, Wash.

Grønberg O. 1663 Howard St. San Francisco, Cal.

Hagood, O. 425 East 10th Street, Tel: Scott 883. Portland, Ore

Hartab, B. Burtland, Wash.

Hellefjell, O. G., Geneva, Idaho.

Holben, D. M. Astoria, Oregon. 1470 Grand Ave.

Johansen, J. 204 J Str. Fresno, Cal.

Karsten, B. L. 2106 Adeline St., Oakland, Cal.

Koen, Paul, B 6—Third Ave. Spokane, Wn.

Kisfen, E. Box 38. Wilbur, Wash.

Kielsen, G. J. D. Haywards, Cal., Box 60

Kodal, O. J. Box 115. Whatcom, Wash

Pebersten, N. Silverton, Oregon.

Sperati, C. A. 2550 So. J Str. Tacoma, Wash

Sørensen, S. B., 1470 Grand Ave. Astoria, Ore.

Stensrud, G. M. 3446 19th Str. San Francisco, Cal.

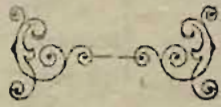
Tjernagel, J. M., Stanwood, Wash.

Mer!

Alle, som sender os penge til at bestille skal paa lotter med, maa opgive nøjagtig beskrivelse af lotterne saasom lotterns nummer, samt hvilken "Block" og "Addition" de ligger.

Uden at vi faar disse oplysninger kan vi ikke være ansvarlige for om en vil vinde.

Pacific Lutheran Academy and Business College.



Courses of Study.

Preparatory, Normal, Commercial, Classical College Preparatory, Luther College Preparatory, English Scientific College preparatory, Shorthand and Typewriting. Music.

Instructors.

N J HONG, Principal, English language and literature, physics, psychology and Norwegian.

J. U. XAVIER, Religion, History, Latin and Greek.

MISS K. ELIZABETH SIHLER, preceptress. English grammar, German, geography, vocal music and physical culture

MISS ANNA TENWICK, History of the U. S., reading, geometry and trigonometry.

N N HAGENESS, Arithmetic, commercial branches, penmanship and shorthand.

MISS OLGA KINDLEY. Piano and organ.

CARLO A SPERATI. Director of Band and Orchestra.

Winter Term.

Begins Jan. 6 and closes March. 27.

Tuition.

Tuition per term of 12 weeks \$15.

Room Rent.

Per term of 12 weeks \$6.00

Board.

Board is furnished at actual cost.

Total Expenses.

All necessary expenses for one term of 12 weeks need not exceed \$50. This includes tuition, room, board, books, and other incidental expenses.

Our New Catalogue.

Our new catalogue giving full information about the school will be sent free upon application.



Address, PACIFIC LUTHERAN ACADEMY
Parkland, Wash

Bliv tro mod din Næste i Armod, at du kan glæde dig med ham, naar det gaar ham vel.

J. M. Arntson,

North Sawyer,

Notary Public.

Udfærdiger alle lovlige Dokumenter.

saasom Skjæder, Kontrakter, m. m.

Municipal Court-Rooms
City Hall-

TACOMA.

WASH

Mærk!

Gaver til Parkland Lutherske Børnehjem bedes sendt til Fin Pastor L. Larsen, da hun er valgt til Sekretær istædenfor hendes kjære Husbond, som er afgaaet ved Døden.

Chr. Rosnes,
Sekretær.

EDWIN R. RAY

PRINTER

113 THIRTEENTH ST.]

TEL. MAIN 285

TACOMA

DR. J. L. RYNNING,

FRENCH BLOCK, CORNER OF
13TH AND PACIFIC AVE.

OFFICE HOURS: 2 TO 4 P. M

SUNDAYS AND EVENINGS BY

APPOINTMENT.

TEL. { OFFICE BLACK 1721.
RES. SUBURBAN 41.

TACOMA.

WASH

Bemærk dig ikke for at blive rig; hold op fra at antænde bertil din Forstand.

Daarlighed er bunden til en ungs Hjerte; Tugtens Ris skal bringe den langt fra ham.

Skulden er dog blaa, om end den blinde ser det ikke.

Gode Bøger!

Vi har sikret os et Oplag af Fire Hundrede Fortællinger for Skolen og Hjemmet ved E. Man.

Denne Bog er smukt indbundet med forgyldt Titet og koster i Boghandelen \$1.50.

Vi vil sende et Exemplar af denne Bog portofrit, saalænge Oplaget varer, for 10 nye Abonnenter paa „Pacific Herald.“ Altjaa: Saa 10 af Deres Venner til at betale Dem 50c hver for en Aargang af Bladet og vi sender Dem denne smukke og interessante Bog som en Paaskjænnelse for Deres Bryderi.

„Julegave“ er Titelen paa en smuk liden Bog, som indeholder 24 valre Fortællinger. Den er godt indbundet med forgyldt Titet og koster 25c. Den sendes frit til enhver, som sender os \$1.50 for 3 nye Marsabonnenter paa „Pacific Herald.“ Ved at formaa 3 af dine Venner til at abonnere paa Bladet vil De saa denne interessante lille Bog som Præmie.

Send \$6.00 for 12 nye Abonnenter, saa skal vi sende Dem begge disse Bøger.

Provenummere af Bladet sendes frit til saadanne, som ønsker at samle Abonnenter.

ABONNER

PAA

Herald.

Parkland-Nyheder.

Louis Sorensen, som i nogle Aar har været i Chicago, kom sidste Onsdag hjem til sine Folk, Mrs Jacobsens.

Mrs. Venberg, som i den senere Tid har været i California hos en sygelig Son, som nylig boede der, er i Besøg hos sin Broder Terje Glessen.

Gamle Ole Naabe og Hustru har denne Uge besøgt Mr. O. Fossen og andre bekendte her. De har sidste Vinter været hos en Son i Oregon og er nu paa Veien til Minneapolis og Decorah.

Mr. Ellingjen og Hustru fra Montano, samt deres Datter, Mrs. Marc Smedby fra Galls Landing, har besøgt denne Uge Dr. Hynning i Fern Hill og bekendte i Parkland.

Mr. L. Glessen havde nylig Besøg af en gammel Ven fra Evansville, Minn., nemlig Chr. Borbsen. Han ser sig om efter et Sted for Forretning.

Mrs. A. Tenwid fra Dalebale, Wash., Moder til Miss Anna og John Tenwid, antom igaar til Parkland for at overvære Slutningsfesten ved Skolen.

Sidste Søndag blev 9 unge Personer konfirmeret her. Offer til Indremissionen beløb sig til \$32.74.

Miss Caroline Wolsten kom hie sidste Mandag fra Prosser, østre Wash. hvor hun, hendes Forældre og to Bønder har Land. Hun siger, at det var stort og varmt ustenfor Cascadebjergene.

Vi har den Glæde, at mange Venner, baade unge og ældre, er tilstede ved Skolens Slutning.

for Salg.

40 Acre Farm, beliggende i Wa fra Dale Blev, 2 Mil fra Parkland 8 Acres oparbejdet, en Del Skov og en Del Prærie. Vil sælge billig, om Grenseløst kan ske.

Carl Thorselsen, Dale Blev, Wash.

fra andre Kanter.

Arbejdsforeningen i Astoria, Ore., har assendit til Barnehjemmet i Teller, Astoria, fuld Klædning for 2 Børn og en hel Del Klæder forresten. Den vil ogsaa sende Klæder i samme Diemed næste Aar. S. M. L.

Sidste Uge anløb et lyst Dampskib Tacoma Havn efter 122 Dages Sejlads fra Hamburg. Den læsler her en Masse Jernvarer af forskjellig Slags, usandt andet 2,708 Staalkener og 152 Varrer Staal.

Carbon Hill Kullcompany, som hidtil har haft sit Hovedkontor i Seattle, er flyttet til Tacoma, hvorfra det her-efter vil sende alt sit Kul.

Togene paa Burlingtonbanene har i den senere Tid flere Dage været enten meget forsinkede eller ganske sløjede paa Grund af Flommen i Kansas og andre Steder.

Man holder paa at lægge dobbelt Spore paa Sporvognsbanen mellem Tacoma og Seattle.

Fra Horje Heaven Strøget syd fra Brosser, hvor mange har taget Land sidste Aar, berettes om haarlige Udgifter for Markarbejdet dette Aar, Markarbejdet er Lært. Man havde sidste Vinter lidet Sne og ubetydeligt Regn i Vaar. Naar man bare faar Jugtighed nok, saa faar man talke Hvedeaftinger, ellers ikke.

Sidste Tirsdag valgtes en ny Præsident for Statens Universitet i Seattle. Dr. Thomas F. Kane blev valgt med en Lov af \$3,700 om Aaret.

Fra East St. Louis berettes om, at Mississippi oversvømmer hele Byen, at mange Menninger har mistet Livet, husene er husvilde og en Mængde Gensdom er ødelagt. Vandet holder dog nu paa at synke, men man har Grund til at frygte for megen Eghdoms skærsomme naturskadelige Fløim.

Sidste Mandag var en af de varmeste Dage man har haft paa et Aar.

Fra Snohomish berettes, at enkelte Hvedestakke sidste Uge i Skjagen.

I Nærheden af Snohomish skal ad-

lerede Skovbrand have forbrødt en Del Glæde paa Tomterstov.

Denne Uge begav Tilfynsraadet for Statens Institutioner sig affled fra Hovedstaden Olympia for at holde Bistats i Soldaterhjemmet i Orting, Sindsygeasylet i Stellacoom, Reformskolen i Chehalis, Dødsrummeanstalten i Vancouver, Hospitalet ved Medical Lake, østre Wash., og Slaveriet i Walla Walla. Der er mangt som skal sees efter og det vil tage dem hele denne Maaned at udføre Arbejdet.

Igaar traadte Staten Washington Gamblinglov i Kraft. Enhver Slags Gambling gjøres ved den til en strafbar Forbrydelse, der skal straffes med indtil tre Aars Slaveri.

Pastor Stetterdal talte sidste Mandag med Direktionen for Tacoma's Handelskammer om at give den forenede Kirke, som skal samles i Duluth, et liberalt Tilbud af Plads for den praktiske Høiskole. Da mange andre Steder vil fremkomme med Tilbud, mente han, at Tacoma maatte straffe sig ganske langt.

En almindelig Stride af Biscuitbagerne blev sidste Tirsdag paabudt af deres Forenings Myndigheder. Grunden for Striden er, at det nationale Biscuitselskab nægtede at forhandle med Arbejdsforeningen. Flere tusen bliver derved arbejdsløse.

I Alton, Ill., har man ikke bare en stor Vandflom, men der er saa mange Døve, som rover og stjæler, hvor de kan, at Statens Gouvernør paa Vorgesimesterens Forsøgning har sendt Tropper til Alton for at holde Orden.

Sidste Mandag, som var uafværigt varm, skal der i Seattle for 1ste Gang i Puget Sound's Historie have forekommet et Elfskæde af Solskil. Derimod paastaar mange, som paa andre Steder har været rammet af Solskil, at de herude er blevne saad- stændig helbredede.

Ansøgnen for Postkontoret i Seattle blev nylig forjødlet fra \$3,000 til \$3,700 og i Wharcom fra \$2,000 til \$2,700.

I Olympia kaldt der nylig Dom i en Retsag angaaende „Oyster Land“, det er, Grundinger i Saltvandet, hvor man planter og apler Osters. Ifølge Rettens Afgørelse er 12 Acres værd 17 tusen Dollars.

I Nærheden af Roy, Wash., hvor der ogsaa er en lidet lutherisk Menighed betjent fra Parkland, er der en Del meget billige Jærme tilsalgs. Eierne er rige Folk, som har kjøbt Landet for Tomterets Styld, men sælger Landet med Huse og Dyrudninger meget billigt. De, som maatte ønske Oplysninger om Landets Beskaffenhed, kan saa paalidelig Billed af Farmere der, f. Eks. E. B. Honey eller A. B. Lambertsen, alle har Roy, P. O., Wash.

I Portland, Ore., er Willamettes elven 21 Fod høiere end almindeligt Lavvand, men da Stigningen har gaaet meget snart, er man endnu ikke bange for nogen skadelig Flom.

Bed Dalles, Ore., blev der forleden Dag joigt 7 hundrede tusen Pund Uld for fra 11 til 15c pr. Pund.

Fra Belgrade, Serbien, kommer den opværende Beretning, at der igaar udbrød en Militærrevolution, at det kongelige Palads blev omringet, Kongen og Dronningen og flere andre af den kongelige Familie blev myrdet.

En skandinavisk Udøvelse af „Womens Christian Temperance Union“ blev sidste Tirsdag organiseret i den svenske Baptistskirke i Tacoma.

Chamber of Commerce i Tacoma har besluttet at hyde den forenede Kirke 40 Acres Land ved Spanaway, som Plads for den praktiske Høiskole. Dette Sted ligger 2 Mil søndenfor Parkland.

\$100 Belønning \$100.
Læs i dette Ugeblad om den forrige Uges afslutning, at der er et stort antal af de gamle og gamle...
\$100 Belønning \$100.
Læs i dette Ugeblad om den forrige Uges afslutning, at der er et stort antal af de gamle og gamle...
\$100 Belønning \$100.
Læs i dette Ugeblad om den forrige Uges afslutning, at der er et stort antal af de gamle og gamle...